

材质: 105g铜版纸 尺寸: 60X80mm 印刷: 单黑+pantone 2240c 双面印刷 折页

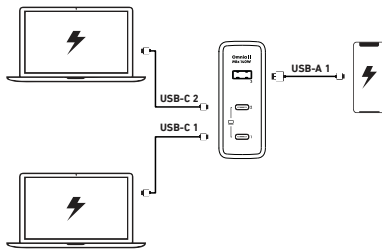
AUKEY

USER MANUAL
Omnia II Mix 140W

Benutzerhandbuch | Manuel de l'utilisateur | Manual de Usuario
Manuale d'uso | Instrukcja Użytkownika | Instrukcja obsługi
取扱説明書 | 使用说明书 | 使用手冊 | نيل المستخدم

Using Your Product

Verwendung Ihres Produkts | Utilisation de votre produit | Uso de su producto
Utilizzo del prodotto | Menggunakan Produk Anda | Korzystanie z produktu
製品の使用方法 | 产品的使用方法 | 產品的使用方法 | استخدام المنتج



Notes

Notiz | Note | Nota | Nota | Catatan | Notatka | ノート | 注意 | 注意 | ملحوظة

- The USB-C port supports USB Power Delivery fast charging for iPhone 8 and later when used with a certified Apple USB-C to Lightning cable. Der USB-C-Anschluss unterstützt das schnelle Aufladen der USB-Stromversorgung für das iPhone 8 und höher, wenn es mit einem zertifizierten Apple USB-C-zu-Lightning-Kabel verwendet wird. Le port USB-C permet une charge rapide USB Power Delivery pour iPhone 8 et versions plus nouvelles lorsqu'il est utilisé avec un câble USB-C vers Lightning certifié Apple. El puerto USB-C es compatible con la carga rápida USB Power Delivery para iPhone 8 y superior cuando se utiliza con un cable USB-C a Lightning certificado de Apple. Se utilizza con un cavo da USB-C a Lightning certificato da Apple, la porta USB-C può supportare la ricarica rapida Power Delivery USB per iPhone 8 e dispositivi di versioni successive. Port USB-C mendukung pengisian daya cepat USB Power Delivery untuk iPhone 8 dan versi lebih baru bila digunakan dengan kabel USB-C ke Lightning Apple bersertifikat. Port USB-C obsługuje szybkie ładowanie USB Power Delivery dla iPhone'a 8, a także w przypadku używania z certyfikowanym kablem Apple USB-C na Lightning. USB-C Power Deliveryの出力ポートでは、iPhone8以降のモデルにApple社認証済みのUSB-C to Lightningケーブル（別売）で接続した場合、高速充電することができます。与经认证的Apple USB-C至Lightning电缆一起使用时，USB-C端口可为iPhone 8及后续机型提供USB Power Delivery快速充电。與認證的 Apple USB-C 對 Lightning 連接線一起使用時，USB-C 端口支援 USB Power Delivery 為 iPhone 8 和之後幾代手機快速充電。 عند استخدامه مع كبل معتمد من كبل Lightning إلى Apple USB-C، فإن منفذ USB-C يدعم الشحن السريع لـ iPhone 8 وأجهزة USB Power Delivery اللاحقة. والإصدارات الأحدث.

- Connect your charger to a 2021 Apple MacBook Pro (16") using a USB-C to MagSafe 3 cable to achieve max power from a single port. Schließen Sie Ihr Ladegerät mit einem USB-C-zu-MagSafe-3-Kabel an ein 2021 Apple MacBook Pro (16") an, um die maximale Leistung über einen einzigen Anschluss zu erzielen. Connectez votre chargeur à un Apple MacBook Pro 2021 (16") à l'aide d'un câble USB-C vers MagSafe 3 pour obtenir une puissance maximale à partir d'un seul port. Conecte su cargador a un Apple MacBook Pro 2021 (16") usando un cable USB-C a MagSafe 3 para lograr la máxima potencia desde un solo puerto. Collega il caricabatteria a un Apple MacBook Pro 2021 (16") utilizzando un cavo da USB-C a MagSafe 3 per ottenere la massima potenza da una singola porta. Hubungkan pengisi daya Anda ke Apple MacBook Pro 2021 (16") menggunakan kabel USB-C ke MagSafe 3 untuk mendapatkan daya maksimal dari satu port. Podłącz ładowarkę do 2021 Apple MacBook Pro (16") za pomocą kabla USB-C do MagSafe 3, aby uzyskać maksymalną moc z jednego portu. USB-C - MagSafe 3 ケーブルを使用して MacBook Pro (16インチ, 2021)を充電器に接続し、単ポートから最高出力を実現します。使用 USB-C 轉 MagSafe 3 線纜將充電器連接到 2021 Apple MacBook Pro (16 英寸)，以通過單個端口實現最大功率。使用 USB-C 轉 MagSafe 3 線纜將充電器連接到 2021 Apple MacBook Pro (16 英寸)，以通過單個端口實現最大功率。 لم توصيل الشاحن الخاص بك بـ Apple MacBook Pro (16") باستخدام كبل USB-C إلى MagSafe 3 لتحقيق أقصى قوة من منفذ واحد.
- The plug may vary depending on the region. Der Stecker kann je nach Region variieren. La fiche peut varier en fonction de la région. El enchufe puede variar por región. La presa può variare a seconda della regione. Stekernya mungkin berbeda-beda tergantung wilayahnya. Wtyczka może się różnić w zależności od regionu. プラグは地域によって異なる場合があります。

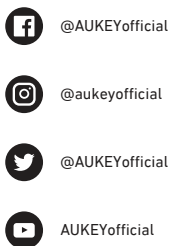
插头可能因地区而异。 插頭可能因地區而異。 قد يختلف الفيس حسب المنطقة.

- Keep away from liquids and extreme heat. Von Flüssigkeiten und extremer Hitze fernhalten. Tenir à l'écart des liquides et de la chaleur extrême. Mantenga el producto alejado de líquidos y calor extremo. Tenere lontano da liquidi e calore estremo. Jauhkan dari cairan dan panas ekstrem. Trzymaj z daleka od cieczy i ekstremalnego ciepła. 湿度が高い場所、極端に高温や低温の場所に長時間放置しないでください。 远离液体和火源。 避免接觸液體與極度高溫。 يحفظ بعيدا عن السوائل والحراة الشديدة.

Product care and precautions
Produktpflege und Vorsichtsmaßnahmen
Entretien et précautions du produit
Cuidados y precauciones del producto
Cura e precauzioni del prodotto
Perawatan produk dan tindakan pencegahan
Pielęgnacja produktu i środki ostrożności
製品のお手入れと注意
产品保养及注意事项
產品保養及注意事項

العناية بالمنتج والاحتياطات

Follow Us to Unlock More about AUKEY:



Model: PA-B70

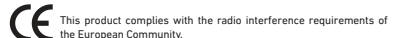
Aukey Technology Co., Ltd.
www.aukey.com | support@aukey.com
Room 116, Kangli Information Valley Building, Shangliang Community,
Longgang District, Shenzhen, Guangdong, 518111, China
Made in China



此页为封面

此页为封底

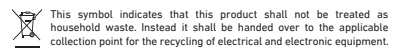
- Plugs may vary by region.
- Do not leave it in humid, extremely hot or cold place for a long time.
- It is normal for the device to heat up slightly when charging. If it gets too hot to operate, stop charging immediately.
- The body and internal electronic components may break down, leading to an accident such as fire or electric shock. Do not disassemble or modify.
- When disposing of this product, follow the instructions of each local government and dispose it correctly.



This product complies with the radio interference requirements of the European Community.

Declaration of Conformity
This product is intended for use within Europe. AUKEY Technology Co., Ltd. hereby declares that this product PA-B70 is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Standards EN55032, EN 55035, 61000-3-2, 61000-3-3, EN62368-1:2014+A11:2017. The Declaration of Conformity for the PA-B70 is available from www.aukey.com

Deklaracja zgodności
Ten produkt jest przeznaczony do użytku w Europie. AUKEY Technology Co., Ltd. niniejszym oświadcza, że ten produkt PA-B70 jest zgodny z podstawowymi wymaganiami i innymi odpowiednimi postanowieniami norm EN55032, EN 55035, 61000-3-2, 61000-3-3 EN62368-1:2014+A11:2017. Deklaracja zgodności PA-B70 jest dostępna na stronie www.aukey.com



此設備之USB-C輸出非屬電力限制型電源，請連接使用具防火外殼之周邊，以免火災危險發生。
建議連接如下設備，如需要連接其他設備請與廠商聯繫。

The USB-C output of this device is not a power-limited power supply. Please connect it to a peripheral with a fire-proof enclosure to avoid the risk of fire. It is recommended to connect the following devices. If you need to connect other devices, please contact the manufacturer.

Laptops: MacBook Pro 16", MacBook Pro 14", MacBook Pro 13", MacBook Air, Dell XPS/Inspiron, HP Elite, Google Pixelbook, Microsoft Surface Book 2, ThinkPad, Huawei Matebook X, Matebook X Pro, Matebook D, Matebook 13, etc.

Tablets: iPad 12.9", iPad Pro 11", iPad mini 5, iPad Air 3, Galaxy Tab S7, Galaxy Tab S6, Galaxy Tab A7, etc.

Mobile: iPhone 14/iPhone 14 Pro/iPhone 14 Pro Max/ 13 / 13 Mini / 13 Pro / 13 Pro Max, iPhone 12 / 12 mini / 12 Pro / 12 Pro Max, iPhone SE (2nd generation), iPhone 11 / 11 Pro / 11 Pro Max, iPhone XS / XS Max / XR / X, iPhone 8 Plus / 8; Samsung Galaxy S22 / S22+ / S21 / S21+ / S20 / S20+ / S20 Ultra / S10 / S10e / S10+ / S9 / S9+ / S8 / S8+ / Note 20 Ultra / Note 20 / Note 10 / Note 9 / Note 8; Google Pixel / Pixel 3XL / 3 / 2XL / 2, Sony Xperia, LG G7 / V30+, and more.

Warranty & Customer Support

Garantie & Kundenservice | Garantie et Service Client | Garantia & Soporte al Cliente
Garanzia & Assistenza ai Clienti | Garansi & Dukungan Pelanggan
Gwarancja i obsługa klienta | 保証とカスタマーサポート | 保修与客戶支持
保修與客戶支持 | ضمان و دعم العملاء

For questions, support, or warranty claims, please contact your seller directly. Bei Fragen, Support oder Garantieansprüchen wenden Sie sich bitte direkt an Ihren Verkäufer.

Pour toute question, assistance ou réclamation au titre de la garantie, veuillez contacter directement votre vendeur. Para preguntas, soporte o reclamos de garantía, comuníquese directamente con su vendedor.

Per domande, assistenza o reclami in garanzia, contatta direttamente il venditore. Untuk pertanyaan, dukungan, atau klaim garansi, hubungi langsung penjual Anda. W przypadku pytań, wsparcia lub roszczeń gwarancyjnych skontaktuj się bezpośrednio ze sprzedawcą.

ご質問、サポート、または保証請求については、販売者に直接お問い合わせください。如有疑問、需要支持或申请保修索赔，请直接联系您的卖家。如有疑問、需要支持或申请保修索赔，请直接聯繫您的賣家。

للأسئلة أو الدعم أو مطالبات الضمان، يرجى الاتصال بالبيع مباشرة.

Specifications

Spezifikationen | Spécification | Especificaciones | Specificazioni | Spesifikasi
Specyfikacje | 製品仕様 | 参数 | 規格 | المميزات

Model Modelli Modèles Modeli Modello Model 型番 型号 型號 الموديل	PA-B70
Input Eingang Entrée Entrada Ingressi Memasukkan Prąd wejściowy 入力 輸入 輸入 الدخل	AC 110-240V 50/60Hz 2A
Charging protocols Ladeprotokolle Protocoles de charge Protocolos de carga Protocolli di ricarica Protokol pengisian daya Protokoly ładowania 充電プロトコル 充电协议 充電協議 بروتوكولات الشحن	USB-C: FCP, SCP, QC3.0, Apple 2.4A, Samsung 5V 2A, PD3.0, PD3.1, PPS USB-A: DCP, Apple2.4A, Samsung AFC, FCP, AFC, QC2.0, QC3.0
Output Ausgang Sortie Salida Uscita Keluaran Wyjście 出力 輸出 輸出 خرج	Use One Port: USB-C 112.5-11V 4.05A (PPS) 5V 3A / 9V 3A / 12V 3A / 15V 3A / 20V 5A / 28V 5A (140W Max) USB-A: 5V 3A / 9V 2A / 10V 2.25A / 12V 1.25A (22.5W Max) Use Two Ports: USB-C1 + USB-C2: 65W+65W (130W Max) USB-C1 / C2+USB-A: 100W+22.5W (122.5W Max) Use Three Ports: USB-C1+USB-C2+USB-A: 65W+45W+18W (128W Max)

Total output Gesamtleistung Sortie totale Salida total Potenza totale Jumlah keluaran Prąd wyjściowy suma 最大 出力 总輸出 總輸出 الإنتاج الكلي	140W
Dimensions Maße Dimensions Dimensiones Dimensioni Dimensi Wymiary 寸法 尺寸 尺寸 الأبعاد	64 x 79.5 x 32mm / 2.52" x 3.11" x 1.26"
Weight Gewicht Poids Peso Peso Berat Waga 重量 重量 重量 الوزن	268g / 9.45oz